



Брюксел, 13 декември 2016 г.  
(OR. en)

15081/16

---

---

Междуинституционално досие:  
2016/0265 (COD)

---

---

ECOFIN 1147  
STATIS 102  
CODEC 1784  
IA 122

### БЕЛЕЖКА ПО ТОЧКИ I/A

---

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Комитета на постоянните представители (II част)/Съвета
Относно:	Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Регламент (ЕС) № 99/2013 на Европейския парламент и на Съвета относно Европейската статистическа програма за периода 2013—2017 г. чрез удължаване на програмата за периода 2018—2020 г. (първо четене) — Общ подход

---

Член 13 от Регламент (ЕО) № 223/2009 относно европейската статистика<sup>1</sup> предвижда, че Европейската статистическа програма се създава за период, който съответства на периода, обхванат от многогодишната финансова рамка.

Тази рамка определя приоритетите и бюджета за периода, който обхваща. Настоящата Европейска статистическа програма, която е установена в Регламент (ЕС) № 99/2013 и обхваща периода от 2013 г. до 2017 г.<sup>2</sup>, е осмата програма от този вид.

На 7 септември 2016 г. Комисията представи предложение<sup>3</sup> за удължаване на програмата с оглед тя да може да съответства на периода на настоящата многогодишна финансова рамка (МФР 2013—2020 г.). Конкретните инициативи трябва да бъдат приети в съответствие с обикновената законодателна процедура.

---

<sup>1</sup> ОВ L 87, 31.3.2009 г., стр. 164, изменен с Регламент 2015/759 (ОВ L 123, 19.5.2015 г., стр. 90).

<sup>2</sup> Регламент (ЕС) № 99/2013 относно Европейската статистическа програма за периода 2013—2017 г. (ОВ L 39, 9.2.2013 г., стр. 12)

<sup>3</sup> Док. 12056/16 + ADD 1

С предложението се улеснява разработването, изготвянето и разпространението на европейски статистически данни в рамките на удължената Европейска статистическа програма за периода 2018—2020 г., сред които навременни социални показатели, подробни данни за потреблението на енергия и предварителни оценки на енергийните баланси и разширяване на хармонизираната статистика за цените на жилищата.

Предложението беше за последно обсъдено от работна група „Статистика“ на заседанието ѝ от 6 декември 2016 г., когато делегациите постигнаха съгласие по текст, който ще бъде приет от Съвета като „общ подход“<sup>4</sup>, като същевременно се очаква становището на Европейския парламент<sup>5</sup>.

На 19 октомври 2016 г. придружаващата оценка на въздействието на Комисията беше анализирана от работна група „Статистика“. Мнозинството от делегациите считат, че в оценката на въздействието на Комисията няма сериозни пропуски или фактически грешки<sup>6</sup>.

Компромисният текст на председателството, подкрепен от делегациите на заседанието на работна група „Статистика“ от 6 декември 2016 г., предвижда по-специално:

- Цел 2.2.1, отнасяща се до сметките за околната среда и статистиката, свързана с изменението на климата, се изпълнява посредством действия, като разработването на експериментални сметки за екосистемите или показатели за измерване на „отпечатъците“ върху околната среда“, които трябва да се основават на вече постигнатия напредък и да използват съществуващите данни.
- В цел 3.2.1 се посочва, че в статистиката относно ключови области на социалната политика се разработва методология за доброволно, основано на пола проучване, в сътрудничество с европейските институции, действащи в тази област.
- Цел 3.3.4, отнасяща се до статистиката в областта на селското стопанство, рибарството и горското стопанство, се допълва от позоваване на обща правна основа за статистиката, свързана със селското стопанство.

Въз основа на това към Комитета на постоянните представители се отправя искане да прикани Съвета:

- да приеме „общия подход“, съдържащ се в док. 15080/16 ECOFIN 1146 STATIS 101 CODEC 1783 IA 121;
- да разгледа отново това досие, след като Комисията на Европейския парламент по икономически и парични въпроси (ECON) приеме позицията си.

---

<sup>4</sup> Делегацията на Дания внесе обща резерва за парламентарно разглеждане. Делегацията на Обединеното кралство внесе резерва за парламентарно разглеждане във връзка с отражението, което ще има предложението върху бюджета.

<sup>5</sup> Позицията на Комисията на Европейския парламент по икономически и парични въпроси (ECON) се очаква през март 2017 г.

<sup>6</sup> Док. 13281/16